



National Defence
National Defence Headquarters
Ottawa, Ontario
K1A 0K2

Défense nationale
Quartier général de la Défense nationale
Ottawa (Ontario)
K1A 0K2

REQUEST FOR PROPOSAL / DEMANDE DE PROPOSITION

RETURN BIDS TO / RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

**Bid Receiving – PWGSC / Réception des
soumissions - TPSGC**
50 Victoria St. / 50 rue Victoria
PDP I, SUITE C117
Gatineau
Québec
K1A 0C9 (J8X 3X1)

Epost: Please forward an e-mail to
[TPSGC.DGAreceptiondessoumissions-
ABBidReceiving.PWGSC@tpsgc-pwgsc.gc.ca](mailto:TPSGC.DGAreceptiondessoumissions-
ABBidReceiving.PWGSC@tpsgc-pwgsc.gc.ca) in
order to inform the Bid Receiving Unit of your
interest in bidding via Epost.
Connexion postal: Veuillez envoyer un courriel à
l'adresse courriel suivante :
[TPSGC.DGAreceptiondessoumissions-
ABBidReceiving.PWGSC@tpsgc-pwgsc.gc.ca](mailto:TPSGC.DGAreceptiondessoumissions-
ABBidReceiving.PWGSC@tpsgc-pwgsc.gc.ca) pour
informer l'Unité de réception des soumissions de
votre intérêt à soumissionner via Connexion
postal

Or By/Ou par Fax To/A: (819) 997-9776

Proposal To: National Defence Canada

We hereby offer to sell to Her Majesty the
Queen in right of Canada, in accordance with
the terms and conditions set out herein, referred
to herein or attached hereto, the goods and
services listed herein and on any attached
sheets at the price(s) set out therefore.

Proposition à : Défense nationale Canada

Nous offrons par la présente de vendre à Sa
Majesté la Reine du chef du Canada, aux
conditions énoncées ou incluses par référence
dans la présente et aux annexes ci-jointes, les
biens et services énumérés ici et sur toute
feuille ci-annexée, au(x) prix indique(s).

Solicitation Closes / L'invitation prend fin:

At / à : 2pm / 14h00
(EST / heure normale de l'Est)

On / le : 2024/02/23

Title / Titre: Regulator, oxygen, diluter demand / Régulateur, oxygène, demande de diluant	Solicitation No / No de l'invitation: W8485-248071/A
Date of Solicitation / Date de l'invitation: 2024-01-24	Amendment No. - N° modif. 001
Address Enquiries to – Adresser toutes questions à: National Defence Headquarters 101 Colonel By Drive Ottawa, ON K1A 0K2 Attn: MCpl Poissant-Viau, Aurée, DAP 2-2-6-3 audree.poissant-viau@forces.gc.ca	
Telephone No. / N° de téléphone: N/A	FAX No / No de fax: N/A
Destination: Specified herein / Précisé dans les présentes	

Instructions:

Municipal taxes are not applicable. Unless otherwise specified herein all prices quoted must include all applicable Canadian customs duties, GST/HST, excise taxes and are to be delivered Delivery Duty Paid including all delivery charges to destination(s) as indicated. The amount of the Goods and Services Tax/Harmonized Sales Tax is to be shown as a separate item.

Instructions:

Les taxes municipales ne s'appliquent pas. Sauf indication contraire, les prix indiqués doivent comprendre les droits de douane canadiens, la TPS/TVH et la taxe d'accise. Les biens doivent être livrés «rendu droits acquittés», tous frais de livraison compris, à la ou aux destinations indiquées. Le montant de la taxe sur les produits et services/taxe de vente

Delivery required / Livraison exigée:	Delivery offered / Livraison proposée:
Vendor Name and Address / Raison sociale et adresse du fournisseur:	
Name and title of person authorized to sign on behalf of vendor (type or print) / Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur (caractère d'imprimerie):	
Name / Nom: _____	Title / Titre: _____
Signature: _____	Date: _____

AMENDEMENT 001

OBJECTIF :

L'objectif de cet amendement est de changer l'adresse de retour des offres et de répondre aux questions des soumissionnaires potentiels :

1) Changer
Adresse de retour des offres de :
Réception des soumissions - TPSGC
11, rue Laurier
Place du Portage, Phase III
Noyau 0B2
Gatineau
Québec
K1A 0S5

2) Insérer
Adresse de retour des offres à :
Réception des soumissions - TPSGC
50, rue Victoria
PDP I, Bureau C117
Gatineau
Québec
K1A 0C9 (J8X 3X1)

Q1) Pourriez-vous partager la description détaillée et plus de détails sur le numéro de pièce demandé ?

R1) Voici les caractéristiques nécessaires :
STYLE DE CONNEXION : 1ÈRE EXTREMITÉ ÉVASÉE
STYLE DE CONNEXION : 2ÈME EXTREMITÉ ÉCROU TOURNANT, FILETAGE INVERSÉ
TYPE DE CONNEXION : 1ÈRE EXTREMITÉ FILETÉE EXTÉRIEURE TUBE
TYPE DE CONNEXION : 2ÈME EXTREMITÉ FILETÉE INTERNE TUYAU
FORME DE SECTION TRANSVERSALE : RONDE
DESIGNATION DE CONNEXION D'EXTREMITÉ : 1ÈRE EXTREMITÉ DROITE
DESIGNATION DE CONNEXION D'EXTREMITÉ : 2ÈME EXTREMITÉ DROITE
STYLE DE TUBE DE CONDUITE INTERIEURE : DOUBLE GROOVE SURCHEMISE
SUPERPOSÉE
NOM DE L'ARTICLE : 17972
METHODE DE MESURE ET LONGUEUR : 42.000 POUCES NOMINAL TOTAL
MEDIA POUR LEQUEL IL EST CONÇU : OXYGÈNE EN RÉPONSE UNIQUE, GAZEUX
CARACTÉRISTIQUES SPÉCIALES : POUR UTILISATION AVEC DE L'OXYGÈNE
DIRECTION DE FILETAGE : 1ÈRE EXTREMITÉ À DROITE
DIRECTION DE FILETAGE : 2ÈME EXTREMITÉ À DROITE
DESIGNATEUR DE SÉRIE DE FILETAGE : 1ÈRE EXTREMITÉ NPT
DESIGNATEUR DE SÉRIE DE FILETAGE : 2ÈME EXTREMITÉ NPT

Si vous souhaitez fournir une alternative, vous devriez prouver qu'il s'agit d'un remplacement correspondant en termes d'ajustement, de forme et de fonction à l'un des numéros de pièce listés. Nous n'accepterons pas un nouveau numéro de pièce à moins de pouvoir prouver qu'il est identique.

Toutes les autres modalités et conditions demeurent inchangées.